

465941-2026 - Hange

Itaalia – Raudkloriid – Fornitura di cloruro ferrico in soluzione per gli impianti di depurazione di Castiglione Torinese, Collegno e Rosta (Rif. APP_48/2026)

OJ S 128/2026 07/07/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Società Metropolitana Acque Torino S.p.A.

E-posti aadress: ufficio.gare@smatorino.it

Võrgustiku sektori hankija tegevus: Veemajandus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Fornitura di cloruro ferrico in soluzione per gli impianti di depurazione di Castiglione Torinese, Collegno e Rosta (Rif. APP_48/2026)

Kirjeldus: procedura aperta ai sensi dell'art. 71 del D.Lgs. 36/2023, gestita integralmente con modalità telematica, per l'affidamento della fornitura, trasporto e scarico di 6.000 tonnellate di cloruro ferrico in soluzione da utilizzare per la defosfatazione delle acque trattate dagli impianti di depurazione di Castiglione Torinese, Collegno e Rosta; per il solo impianto di Castiglione Torinese può, inoltre essere impiegato come flocculante per il trattamento dei fanghi biologici derivati dalla depurazione di acque reflue urbane.

Menetluse tunnus: 12b19214-ecdc-4f0d-887f-f729a051c480

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 24312122 Raudkloriid

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Castiglione Torinese, Collegno, Rosta TORINO (TO)

Riik – jaotus (NUTS): Torino (ITC11)

Riik: Itaalia

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 2 448 000,00 EUR

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: il disciplinare di gara è parte integrante del presente bando. Considerate le caratteristiche standardizzate della fornitura oggetto dell'appalto, l'aggiudicazione avverrà con il criterio del minor prezzo ai sensi dell'art. 108, comma 3, del D.Lgs. 36/2023. Non sono ammesse offerte in aumento, parziali e/o condizionate. SMAT si riserva il diritto di: - non procedere all'aggiudicazione se nessuna offerta risulti conveniente o idonea in relazione all'oggetto del contratto; - annullare la gara o procedere all'aggiudicazione in presenza di una sola offerta valida; - sospendere, reindire o non aggiudicare la gara motivatamente; - non

stipulare il contratto, anche qualora sia intervenuta in precedenza l'aggiudicazione, nel caso in cui ricorrano motivate ragioni. Il soggetto aggiudicatario sarà tenuto a presentare la documentazione di cui alla vigente normativa antimafia e ad accettare gli impegni ed obblighi imposti dal Codice Etico della SMAT. Si applica l'art. 124 del D.Lgs. 36/2023 nei casi ivi previsti.

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/25/EL

2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 2

Lepingutingimused:

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 1

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Fornitura di cloruro ferrico in soluzione per gli impianti di depurazione di Castiglione Torinese, Collegno e Rosta. LOTTO 1 (rif. APP_48-1/2026)

Kirjeldus: fornitura, trasporto e scarico di 3.000 tonnellate di cloruro ferrico in soluzione da impiegarsi negli impianti di depurazione di Castiglione Torinese, Collegno e Rosta. Importo complessivo a base di gara Euro 1.020.000,00 al netto di IVA ed opzioni (Rif. APP_48-1/2026)

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 24312122 Raudkloriid

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Ai sensi dell'art. 120 del D.Lgs. 36/2023, secondo quanto descritto nel disciplinare di gara.

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Torino (ITC11)

Riik: Itaalia

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 365 Päevad

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 1 224 000,00 EUR

5.1.6. Üldine teave

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

Lisateave: Responsabile Unico del Progetto: ing. Daniel NOVARINO.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Prezzo

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. Hankedokumendid

Hankedokumentide aadress: https://portaleappalti.smatorino.it/PortaleAppalti/it/procedure/codice/2026_APP-PA_48

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: https://portaleappalti.smatorino.it/PortaleAppalti/it/procedure/codice/2026_APP-PA_48

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: itaalia keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: si rimanda al disciplinare di gara

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 10/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 180 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 11/08/2026 09:30:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei ole veel teada

Lepingu täitmisega seotud tingimused: si rimanda al disciplinare di gara

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Rahastamiskord: Vedi documentazione di gara

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: TAR Piemonte

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: entro 30 giorni dalla pubblicazione o dalla notifica o dalla conoscenza certa, acquisita tramite altra forma, dell'atto da impugnare.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Società Metropolitana Acque Torino S.p.A.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Società Metropolitana Acque Torino S.p.A.

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Società Metropolitana Acque Torino S.p.A.

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: Fornitura di cloruro ferrico in soluzione per gli impianti di depurazione di Castiglione Torinese, Collegno e Rosta. LOTTO 2 (Rif. APP_48-2/2026)

Kirjeldus: fornitura, trasporto e scarico di 3.000 tonnellate di cloruro ferrico in soluzione da impiegarsi negli impianti di depurazione di Castiglione Torinese, Collegno e Rosta. Importo complessivo a base di gara Euro 1.020.000,00 al netto di IVA ed opzioni.

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 24312122 Raudkloriid

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: Ai sensi dell'art. 120 del D.Lgs. 36/2023, secondo quanto descritto nel disciplinare di gara.

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Torino (ITC11)

Riik: Itaalia

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 365 Päevad

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 1 224 000,00 EUR

5.1.6. Üldine teave

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

Lisateave: Responsabile Unico del Progetto: ing. Daniel NOVARINO.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Prezzo

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. Hankedokumendid

Hankedokumentide aadress: https://portaleappalti.smatorino.it/PortaleAppalti/it/procedure/codice/2026_APP-PA_48

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: https://portaleappalti.smatorino.it/PortaleAppalti/it/procedure/codice/2026_APP-PA_48

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: itaalia keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: si rimanda al disciplinare di gara

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 10/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 180 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 11/08/2026 09:30:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei ole veel teada

Lepingu täitmisega seotud tingimused: si rimanda al disciplinare di gara

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Rahastamiskord: Vedi documentazione di gara

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: TAR Piemonte

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: entro 30 giorni dalla pubblicazione o dalla notifica o dalla conoscenza certa, acquisita tramite altra forma, dell'atto da impugnare.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Società Metropolitana Acque Torino S.p.A.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Società Metropolitana Acque Torino S.p.A.

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Società Metropolitana Acque Torino S.p.A.

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Società Metropolitana Acque Torino S.p.A.

Registreerimisnumber: 07937540016

Postiaadress: C.so XI febbraio n. 14

Linn: TORINO (TO)

Sihtnumber: 10152

Riik – jaotus (NUTS): Torino (ITC11)

Riik: Itaalia

E-posti aadress: ufficio.gare@smatorino.it

Telefon: 01146451810

Internetiaadress: www.smatorino.it

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: TAR Piemonte

Registreerimisnumber: 96574140016
Postiaadress: Via Confienza n. 10
Linn: TORINO (TO)
Sihtnumber: 10121
Riik – jaotus (NUTS): Torino (ITC11)
Riik: Itaalia
E-posti aadress: tarto-segrprotocolloamm@ga-cert.it
Telefon: 0115576411
Internetiaadress: <https://www.giustizia-amministrativa.it/tribunale-amministra>
Selle organisatsiooni rollid:
Vaidlustusorgan

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: c0b06972-f048-49ca-af0f-2af343ce2a69 - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 17
Teate saatmise kuupäev: 03/07/2026 16:10:30 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: itaalia keel
Teate avaldamise number: 465941-2026
ELT S väljaande number: 128/2026
Avaldamise kuupäev: 07/07/2026